

Manuale d'uso - Efficienza Energetica / User Manual - Energy Efficiency / Manuel de l'utilisateur - L'efficacité énergétique / Handbuch - Energieeffizienz / Handboek - Energie-efficiëntie
Manual - Eficiencia Energética / Manual - Eficiência Energética / Manuell - Energieeffektivitet / Manuell - Energieeffektivitet / Manuaalinen - Energy Efficiency / Manual - Energieeffektivitet
Руководство - Энергоэффективность / Käsiiraamat - Energiatõhususe / Rokasgrāmata - Energoefektivitātes

PF			IT	EN	FR	DE	NL	ES	PT	SV	NO	FI	DK	RU	ET	LV																																		
S	FABER		Informazioni sulla scheda del prodotto secondo 65/2014	Product information, according to product standard 65/2014	Informations sur la fiche du produit selon 65/2014	Informationen über das Produkt-Datenblatt gemäß 65/2014	Informatie over het productblad volgens 65/2014	Información sobre la ficha del producto conforme a 65/2014	Informações sobre la ficha do produto de acordo com a norma 65/2014	Uppgifter i produktinformationsblad enligt 65/2014	Opplysninger på produktkort iht. 65/2014	Tietoa tuotetiedoista asetuksen (EU) 65/2014	Oplysninger i databladet vedrørende produkt i henhold til 65/2014	Информация в карточке изделия в соответствии с постановлением 65/2014	Toote etikeeti teave vastavalt 65/2014	Informācija markējuma saskaņā ar 65/2014																																		
M	110.0256.169 P0686		S	Nome del fornitore	Supplier's name	Nom du fournisseur	Name des Zulieferers	Naam van de leverancier	Nome do fornecedor	Leverantörens namn	Navnet til leverandøren	Tävtuotantamittajan nimi	Leverandörens namn	Имя поставщика	Tarnija nimi	Piegādātāja nosaukums																																		
AEChood	37,3	kWh/a	M	Identificativo del modello	Model identification	Identification du modèle	Ident-Daten des Modells	Identificatienummer van het model	Identificación del modelo	Identificação do modelo	Modellbeteckning	Modelibetegetelse	Tavarantamittajan mallinumeri	Modelidentification	Modeli identifitseerimine	Modelja identifikacija																																		
EEC	A+		AEChood	Consumo energetico annuale	Annual Efficiency Consumption	Consommation d'énergie annuelle	Jährlicher Energieverbrauch	Jaarlijks energieverbruik	Consumo de energia anual	Consumo anual de energia	Årlig energiförbrukning	Årlig energiförbruk	Vuotuenergiakulutus	Årligt energiförbruk	Годовое потребление электроэнергии	Aastane energiatarve	Sada efektīvais patēriņš																																	
FDEhood	33,12		EEC	Classe di efficienza energetica	Energy Efficiency Class	Classe d'efficacité énergétique	Energieeffizienzkategorie	Energie-efficiëntieklasse	Clase de eficiencia energética	Classe de eficiência energética	Energieeffektivitetsklasse	Energieeffektivitetsklasse	Energiategohokkuusluokka	Energieeffektivitetsklasse	Класс энергетической эффективности	Energiatõhususe klass	Energoefektivitātes klase																																	
FDEC	A		FDEhood	Efficienza fluidodinamica	Fluid Dynamic Efficiency	Efficacité fluidodynamique	Strömungseffizienz	Hydrodynamische efficiëntie	Clase de eficiencia fluidodinámica	Clase de eficiencia fluidodinámica	Fluidodynamisk effektivitet	Fluidodynamisk effektivitet	Virtuutsuunnitelmien hyötysuhte	Hydraulisk effektivitet	Гидродинамическая эффективность	Vedelikudünaamiline õhusus	Sidruma dinamiskā efektivitāte																																	
LE	81,8	lux/Watt	FDEC	Classe di efficienza fluidodinamica	Fluid Dynamic Efficiency Class	Classe d'efficacité fluidodynamique	Strömungseffizienzkategorie	Hydrodynamische efficiëntieklasse	Clase de eficiencia fluidodinámica	Clase de eficiencia fluidodinámica	Fluidodynamisk effektivitetsklasse	Fluidodynamisk effektivitetsklasse	Virtuutsuunnitelmien hyötysuhteen luokka	Hydraulisk belysningsseffektivitet	Класс гидродинамической эффективности	Vedelikudünaamiline õhususe klass	Sidruma dinamiskās efektivitātes klase																																	
LEC	A		LE	Efficienza luminosa	Lighting Efficiency	Efficacité lumineuse	Lichtausbeute	Verlichtings efficiëntie	Clase de eficiencia luminosa	Clase de eficiencia luminosa	Belysningsseffektivitetsklasse	Belysningsseffektivitetsklasse	Valotehokkuusluokka	Belysningsseffektivitetsklasse	Световая эффективность	Valgustusõhususe klass	Apagaismoja efektivitātes klase																																	
GFE	62,0	%	LEC	Classe di efficienza luminosa	Lighting Efficiency Class	Classe d'efficacité lumineuse	Klasse der Lichtausbeute	Verlichtings efficiëntieklasse	Clase de eficiencia luminosa	Clase de eficiencia luminosa	Belysningsseffektivitetsklasse	Belysningsseffektivitetsklasse	Valotehokkuusluokka	Belysningsseffektivitetsklasse	Класс световой эффективности	Valgustusõhususe klass	Apagaismoja efektivitātes klase																																	
GFE	62,0	%	GFE	Efficienza di filtrazione antigrasso	Grease Filtering Efficiency	Efficacité de la filtration anti-graisse	Effizienz der Fettfilter	Verfilterings efficiëntie	Clase de eficiencia de filtración de grasas	Clase de eficiencia de filtración de gorduras	Fettfilteringsseffektivitet	Fettfilteringsseffektivitet	Rasvansuodatuksen erottusaste	Fedtfiltreringsseffektivitet	Эффективность фильтрации жира	Rasva filtreerimise õhusus	Tauku filtrēšanas efektivitāte																																	
GFE	E		GFE	Classe di efficienza di filtrazione antigrasso	Grease Filtering Efficiency Class	Classe d'efficacité de la filtration anti-graisse	Effizienzklasse der Fettfilter	Verfilterings efficiëntieklasse	Clase de eficiencia de filtración de grasas	Clase de eficiencia de filtración de gorduras	Fettfilteringsseffektivitet	Fettfilteringsseffektivitet	Rasvansuodatuksen erottusasteen luokka	Fedtfiltreringsseffektivitet	Класс эффективности фильтрации жира	Rasva filtreerimise õhususe klass	Tauku filtrēšanas efektivitātes klase																																	
Qmin	200	m3/h	Qmin	Flusso d'aria a velocità minima	Air flow at minimum speed	Flux d'air à la vitesse minimum	Luftstrom bei geringster Gebläsestufe	Luchtstroom op minimaal snelheid	Flujo de aire a velocidad mínima	Flujo de ar na regulação de velocidade mínima	Lufftflöde vid minniahastighet	Lufftflöde vid minniahastighet	Ilmavirta miniminopeudella	Lufftströmsverdi ved minimumshastighet	Минимальная скорость воздушного потока	Chuvool minimumkiiruseel	Minimālais gaisa plūsmas ātrums																																	
Qmax	620	m3/h	Qmax	Flusso d'aria a velocità massima	Air flow at maximum speed	Flux d'air à la vitesse maximum	Luftstrom bei höchster Gebläsestufe	Luchtstroom op maximale snelheid	Flujo de aire a velocidad máxima	Flujo de ar na regulação de velocidade máxima	Lufftflöde vid maxiahastighet	Lufftflöde vid maxiahastighet	Ilmavirta maksiminopeudella	Lufftströmsverdi ved maksimumshastighet	Максимальная скорость воздушного потока	Chuvool maksimumkiiruseel	Maximālais gaisa plūsmas ātrums																																	
Qboost	700	m3/h	Qboost	Flusso d'aria a velocità massima	Air flow at boost speed	Flux d'air à la vitesse maximum	Luftstrom bei höchster Gebläsestufe	Luchtstroom op hoogste snelheid	Flujo de aire a velocidad máxima	Flujo de ar na regulação de velocidade máxima	Lufftflöde vid intensiv hastighet	Lufftflöde vid intensiv hastighet	Ilmavirta kiihtyvyydellä nopeudella	Lufftströmsverdi ved intensiv hastighet	Интенсивная скорость воздушного потока	Chuvool intensiivsel kiiruseel	Palielāks gaisa plūsmas ātrums																																	
SPemin	43	dBA	SPemin	Emissione di potenza sonora A ponderata in aria a velocità minima	Airborne acoustical A-weighted sound Power Emission at minimum speed	Emission de puissance sonore pondérée A dans l'air à la vitesse minimum	Emission der A-gegewichteten Schalleistung in der Luft bei geringster Gebläsestufe	A-gegewichtete geluidsemissie in de lucht bij laagste snelheid	Emissão de potencia acústica A ponderada no ar na velocidade mínima	Potência sonora ponderada A emitida no ar na velocidade mínima	Lufteburt akustisk buller för A-viktade lydfrekventsläpp vid minniahastighet	Akustisk A-veid lydfrekventsläpp via luft ved laveste hastighet	A-painotettu akustinen ilmassa miniminopeudella	Lufteburt akustisk A-veiget lydfrekventmission ved minimumshastighet	Звукоулучшение А при минимальной скорости воздушного потока	Chuvokade akustiline A minimikiiruseel	Akustiskās A-vertības skaņas jaudas emisija minimālā ātrumā																																	
SPEmax	67	dBA	SPEmax	Emissione di potenza sonora A ponderata in aria a velocità massima	Airborne acoustical A-weighted sound Power Emission at maximum speed	Emission de puissance sonore pondérée A dans l'air à la vitesse maximum	Emission der A-gegewichteten Schalleistung in der Luft bei höchster Gebläsestufe	A-gegewichtete geluidsemissie in de lucht bij hoogste snelheid	Emissão de potencia acústica A ponderada no ar na velocidade máxima	Potência sonora ponderada A emitida no ar na velocidade máxima	Lufteburt akustisk buller för A-viktade lydfrekventsläpp vid maxiahastighet	Akustisk A-veid lydfrekventsläpp via luft ved høyeste hastighet	A-painotettu akustinen ilmassa maksiminopeudella	Lufteburt akustisk A-veiget lydfrekventmission ved intensiv hastighet	Звукоулучшение А при максимальной скорости воздушного потока	Chuvokade akustiline A maksimumikiiruseel	Akustiskās A-vertības skaņas jaudas emisija maksimālā ātrumā																																	
SPboost	69	dBA	SPboost	Emissione di potenza sonora A ponderata in aria a velocità massima	Airborne acoustical A-weighted sound Power Emission at boost speed	Emission de puissance sonore pondérée A dans l'air à la vitesse intensive	Emission der A-gegewichteten Schalleistung in der Luft bei Intensivgeschwindigkeit	A-gegewichtete geluidsemissie in de lucht bij hoogste snelheid	Emissão de potencia acústica A ponderada no ar na velocidade intensiva	Potência sonora ponderada A emitida no ar na velocidade intensiva	Lufteburt akustisk buller för A-viktade lydfrekventsläpp vid intensiv hastighet	Akustisk A-veid lydfrekventsläpp via luft ved intensiv hastighet	A-painotettu akustinen ilmassa kiihtyvyydellä nopeudella	Lufteburt akustisk A-veiget lydfrekventmission ved intensiv hastighet	Звукоулучшение А при повышенной скорости воздушного потока	Chuvokade akustiline A intensiivsel kiiruseel	Akustiskās A-vertības skaņas jaudas emisija paaugstinātā ātrumā																																	
P0	0,85	Watt	P0	Consumo di corrente in modalità off	Power Consumption in off mode	Consommation de courant en mode off	Stromverbrauch in Off stand	Stroomverbruik in de uit stand	Consumo de energia en modo de desahorro	Consumo de energia no modo de desativação	Effektförbrukning i läslästand	Effektförbrukning i läslästand	Energiankulutus tavassa pois päältä	Energiforbrug i slukket stand	Потребление тока в режиме ожидания	Tõlitarve väljalülitatud olekus	Enerģijas patēriņš bez slēgtā režīmā																																	
Ps	0,0	Watt	Ps	Consumo di corrente in modalità standby	Power Consumption in standby mode	Consommation de courant en mode stand-by	Stromverbrauch in Standby	Stroomverbruik in de stand-bystand	Consumo de energia en modo standby	Consumo de energia no modo de espera	Effektförbrukning i standby-läge	Effektörbrukning i hviletstand	Energiankulutus tavassa valmiustila	Energiforbrug i standbytilstand	Потребление тока в режиме ожидания (standby)	Tõlitarve ooterežiimis	Enerģijas patēriņš gaidīšanas režīmā																																	
f	0,8		PI	Informazioni aggiuntive secondo 66/2014	Additional information according to 66/2014	Informations supplémentaires selon 66/2014	Zusätzliche Informationen gemäß 66/2014	Extra informatie volgens 66/2014	Información adicional conforme a 66/2014	Informações adicionais de acordo com a norma 66/2014	Tilläggsuppgifter enligt 66/2014	Ekstraopplysninger iht. 66/2014	Yliselittejo oplylsinger i henhold til 66/2014	Дополнительная информация в соответствии с 66/2014	Isateave vastavalt 66/2014	Papildus informācija saskaņā ar 66/2014																																		
Qbp	358,0	m3/h	F	Coefficiente di incremento del tempo	Time Increase factor	Coefficient d'augmentation dans le temps	Koeffizient des Zeitinkrements	Tijdstoenamecoefficient	Coefficiente de incremento del tiempo	Fator de aumento de tempo	Tidskøningsfaktor	Tidsøkefaktor	Ajan korotuskerto	Коэффициент повышения времени	Aja suurendustegur	Laika palielināšanas faktors																																		
Qmax	700	m3/h	EEIhood	Indice di efficienza energetica	Energy Efficiency Index	Indice d'efficacité énergétique	Energieeffizienzindex	Energie-efficiëntie-index	Indice de eficiencia energética	Indice de eficiencia energética	Energieeffektivitetsindex	Energieeffektivitetsindex	Energiatehokkuusindeksi	Energieeffektivitetsindex	Показатель энергетической эффективности	Energiatehokkuse indeks	Enerģijas efektivitātes indekss																																	
Wbp	121,0	W	Qbp	Portata d'aria misurata nel punto di efficienza migliore	Measured Air flow rate at best efficiency point	Débit d'air mesuré à son meilleur point d'efficacité	Luftruchsatz, am Punkt der besten Effizienz gemessen	Gemeten luchtdebit op het beste-efficiëntiepunt	Caudal de aire medido en el punto de eficiencia mejor	Debito de ar medido no ponto de maior eficiência	Målt luftfödevidare ved bästa effektivitetspunkt	Målt luftfödevidare ved bästa effektivitetspunkt	Mittattu ilmavirta parhaan hyötysuhteen pisteessä	Målt luftström i det optimale driftspunkt	Расход воздуха, измеренный в точке максимальной эффективности	Mõõdetud õhu vooluhulk parima tõhususe punktis	Zmērītāis gaisa plūsmas ātrums visefektīvākajā punktā																																	
WI	2,2	W	Pbp	Pressione dell'aria misurata nel punto di efficienza migliore	Measured air pressure at best efficiency point	Pression de l'air mesurée à son meilleur point d'efficacité	Luftruchd, am Punkt der besten Effizienz gemessen	Gemeten luchtdruk op het beste-efficiëntiepunt	Presión de aire medido en el punto de eficiencia mejor	Pressão de ar medido no ponto de maior eficiência	Målt lufttryk ved punkt for beste virkningsgrad	Målt lufttryk ved punkt for beste virkningsgrad	Mittattu ilmampane parhaan hyötysuhteen pisteessä	Målt lufttryk i det optimale driftspunkt	Давление воздуха, измеренное в точке максимальной эффективности	Mõõdetud õhurõhk parima tõhususe punktis	Zmērītāis gaisa spiediens visefektīvākajā punktā																																	
Lwa	67	dBA	Qmax	Flusso d'aria massimo	maximum air flow	Flux d'air maximum	max. Luftstrom	Maximale luchtstroom	Flujo de aire máximo	Debito de ar máximo	Maximalt lufftöde	Høyeste lufftgenomsströmning	Suurin ilmavirta	Maksimal luffström	максимальный воздушный поток	Maksimaalne õhuvooll	maksimālais gaisa plūsmas ātrums																																	
Wbp			Wbp	Alimentazione elettrica misurata nel punto di efficienza migliore	Measured electric power input at best efficiency point	Alimentation électrique mesurée à son meilleur point d'efficacité	Luftruchsatz, am Punkt der höchsten Effizienz gemessen	Gemeten elektrisch opgenomen vermogen op het beste-efficiëntiepunt	Alimentación eléctrica medida en el punto de eficiencia mejor	Potência elétrica medida no ponto de maior eficiência	Målt elektrisk innangseffekt ved punkt for beste virkningsgrad	Målt elektrisk innangseffekt ved punkt for beste virkningsgrad	Mittattu sähkönt ototoho parhaan hyötysuhteen pisteessä	Målt elektrisk effektöppad i det optimale driftspunkt	Точка электроснабжения, измеренная в точке максимальной эффективности	Mõõdetud elektril võimsussisend parima tõhususe punktis	Zmērītā elektriskā jaudas ieieja visefektīvākajā punktā																																	
WI			WI	Potenza nominale del sistema di illuminazione	Nominal power of the lighting system	Puissance nominale du système d'éclairage	Nennleistung der Beleuchtung	Nominaal vermogen van het verlichtingssysteem	Potencia nominal del sistema de iluminación	Potência nominal do sistema de iluminação	Mærkeffekt til belysningsystemet	Nominell effekt til belysningsystemet	Valaistusjärjestelmän nimellisteho	Belysningssystemets nominelle effekt	Номинальная мощность осветительной системы	Valgustusüsteemi nimivõimsus	Apagaismoja sistēmas nominālā jauda																																	
Emiddle			Emiddle	Illuminazione media del sistema di illuminazione sul piano cottura	Average illumination of the lighting system on the cooking surface	Eclairage moyen du système sur la plaque de cuisson	Durchschnittliche Ausleuchtung des Kochfeldes	Gemiddelde verlichting van het verlichtingssysteem op het kookoppervlak	Illuminación media del sistema de iluminación en el plano de cocción	Illuminação média produzida pelo sistema de iluminação na superfície de cocção	Genomsnittlig belysning över kokyten	Genomsnittlig lysstyrke til belysningsystemet over komforytten	Valaistusjärjestelmän keskimääräinen valaistusvoimakkuus keittopinnalla	Belysningssystemets gennemsnitlige lysstyrke på kogefladen	Средняя освещенность осветительной системы на варочной панели	Valgustusüsteemi keskmine valgustusvõimsus keittopinnal	Apagaismoja sistēmas vidējais apgaismojums uz kaitēkšpinnas																																	
Lwa			Lwa	Livello di potenza sonora all'impostazione massima	Sound power level at the highest setting	Niveau de puissance sonore à son paramétrage maximum	Schalleistungsstufe bei max. Einstellung	Geluidsemissieniveau in de hoogste stand	Nivel de potencia acústica con el ajuste máximo	Nível de potência sonora na regulação de velocidade máxima	Luffteffektivitet ved minniahastighet	Lyfefeektivitet ved høyeste instilling	Aänitehosta suurimalla asetuksella	Lyfefektivniveau ved maksimumsinstilling	Уровень звукоизлучения при максимальной настройке	Kõrgemõimsuse taseme viisauastusel	Skaņas jaudas līmenis pie visaugstākā iestatījumā																																	
CONSIGLI PER IL RISPARMIO ENERGETICO			CONSIGLI PER IL RISPARMIO ENERGETICO	ENERGY SAVING TIPS 1) When you start cooking, switch on the hood at minimum speed, to control moisture and remove cooking odors 2) Use hood speed only when it is strictly necessary 3) Increase the range hood speed only when the amount of vapor makes it necessary 4) Keep range hood filter clean to optimize its efficiency and/or efficiency.	1) Lorsque vous commencez à cuisiner, activez la hotte à la vitesse minimum pour contrôler l'humidité et éliminer les odeurs de cuisine 2) Utilisez la vitesse intensive lorsque cela est strictement nécessaire 3) Augmentez la vitesse de la hotte seulement lorsque la quantité de vapeur le requiert 4) Veillez à ce que le ou les filtres de la hotte soient toujours propres, afin d'optimiser l'efficacité anti-graisse et anti-odeurs.	RATSCHELAGE ZUR L'ÉCONOMIE D'ÉNERGIE 1) Zu Beginn des Kochens, schalten Sie die Haube bei niedriger Geschwindigkeit aktivieren, um Feuchtigkeit abzusaugen und Kochgerüche beseitigen 2) Benutzen Sie die Intensivgeschwindigkeit nur dann, wenn es unbedingt notwendig ist 3) Erhöhen Sie die Geschwindigkeit der Haube nur bei Bedarf 4) Houd het filterde Haube sauber halten, damit de Fett- und Geruchafiltering optimaal wordt.	TIPS VOOR ENERGIEBESPARING 1) Schakel de afzuigkap op de laagste stand wanneer u met koken begint om de vochtigheidsgraad te regelen en kooklucht te verwijderen 2) Gebruik de hoogste stand alleen wanneer het beslist noodzakelijk is 3) Verhoog de snelheid van de afzuigkap alleen wanneer de hoeveelheid damp dit vereist 4) Hou het filterde Haube schoon de verfilterings- en geurfilterings efficiëntie wordt optimaliseren.	CONSEJOS PARA EL AHORRO DE ENERGÍA 1) Cuando se comienza a cocinar, llene la campana a la velocidad mínima para controlar la humedad y eliminar los olores de la cocina 2) Utilice la velocidad intensiva sólo cuando sea estrictamente necesario 3) Aumentar la velocidad de la campana sólo cuando lo requiera la cantidad de vapor 4) Conserve limpio el filtro o los filtros de la campana para optimizar la eficiencia antigrasa y anti-olores.	CONSEJOS PARA EL AHORRO DE ENERGÍA 1) Ao começar a cozinhar, ligue a exaustor a velocidade mínima para controlar a humidade e eliminar os cheiros da cozinha 2) Utilize a velocidade intensiva apenas quando for absolutamente necessário 3) Aumentar a velocidade da exaustor apenas quando a quantidade de vapor exigir 4) Mantenha o filtro ou os filtros da capota para otimizar a eficiência antigreça e de cheiros.	REFERENCIAS PARA EL AHORRO DE ENERGÍA 1) Cuando se comienza a cocinar, llene la campana a la velocidad mínima para controlar la humedad y eliminar los olores de la cocina 2) Utilice la velocidad intensiva sólo cuando sea estrictamente necesario 3) Aumentar la velocidad de la campana sólo cuando lo requiera la cantidad de vapor 4) Conserve limpio el filtro o los filtros de la campana para optimizar la eficiencia antigreça y anti-olores.	REFERENCIAS PARA EL AHORRO DE ENERGÍA 1) Quando se começa a cozinhar, ligue a exaustor a velocidade mínima para controlar a humidade e eliminar os cheiros da cozinha 2) Utilize a velocidade intensiva apenas quando for absolutamente necessário 3) Aumentar a velocidade da exaustor apenas quando a quantidade de vapor exigir 4) Mantenha o filtro ou os filtros da capota para otimizar a eficiência antigreça e de cheiros.	REFERENCIAS PARA EL AHORRO DE ENERGÍA 1) Quando se começa a cozinhar, ligue a exaustor a velocidade mínima para controlar a humidade e eliminar os cheiros da cozinha 2) Utilize a velocidade intensiva apenas quando for absolutamente necessário 3) Aumentar a velocidade da exaustor apenas quando a quantidade de vapor exigir 4) Mantenha o filtro ou os filtros da capota para otimizar a eficiência antigreça e de cheiros.	REFERENCIAS PARA EL AHORRO DE ENERGÍA 1) Quando se começa a cozinhar, ligue a exaustor a velocidade mínima para controlar a humidade e eliminar os cheiros da cozinha 2) Utilize a velocidade intensiva apenas quando for absolutamente necessário 3) Aumentar a velocidade da exaustor apenas quando a quantidade de vapor exigir 4) Mantenha o filtro ou os filtros da capota para otimizar a eficiência antigreça e de cheiros.	REFERENCIAS PARA EL AHORRO DE ENERGÍA 1) Quando se começa a cozinhar, ligue a exaustor a velocidade mínima para controlar a humidade e eliminar os cheiros da cozinha 2) Utilize a velocidade intensiva apenas quando for absolutamente necessário 3) Aumentar a velocidade da exaustor apenas quando a quantidade de vapor exigir 4) Mantenha o filtro ou os filtros da capota para otimizar a eficiência antigreça e de cheiros.	REFERENCIAS PARA EL AHORRO DE ENERGÍA 1) Quando se começa a cozinhar, ligue a exaustor a velocidade mínima para controlar a humidade e eliminar os cheiros da cozinha 2) Utilize a velocidade intensiva apenas quando for absolutamente necessário 3) Aumentar a velocidade da exaustor apenas quando a quantidade de vapor exigir 4) Mantenha o filtro ou os filtros da capota para otimizar a eficiência antigreça e de cheiros.	REFERENCIAS PARA EL AHORRO DE ENERGÍA 1) Quando se começa a cozinhar, ligue a exaustor a velocidade mínima para controlar a humidade e eliminar os cheiros da cozinha 2) Utilize a velocidade intensiva apenas quando for absolutamente necessário 3) Aumentar a velocidade da exaustor apenas quando a quantidade de vapor exigir 4) Mantenha o filtro ou os filtros da capota para otimizar a eficiência antigreça e de cheiros.	REFERENCIAS PARA EL AHORRO DE ENERGÍA 1) Quando se começa a cozinhar, ligue a exaustor a velocidade mínima para controlar a humidade e eliminar os cheiros da cozinha 2) Utilize a velocidade intensiva apenas quando for absolutamente necessário 3) Aumentar a velocidade da exaustor apenas quando a quantidade de vapor exigir 4) Mantenha o filtro ou os filtros da capota para otimizar a eficiência antigreça e de cheiros.	REFERENCIAS PARA EL AHORRO DE ENERGÍA 1) Quando se começa a cozinhar, ligue a exaustor a velocidade mínima para controlar a humidade e eliminar os cheiros da cozinha 2) Utilize a velocidade intensiva apenas quando for absolutamente necessário 3) Aumentar a velocidade da exaustor apenas quando a quantidade de vapor exigir 4) Mantenha o filtro ou os filtros da capota para otimizar a eficiência antigreça e de cheiros.	REFERENCIAS PARA EL AHORRO DE ENERGÍA 1) Quando se começa a cozinhar, ligue a exaustor a velocidade mínima para controlar a humidade e eliminar os cheiros da cozinha 2) Utilize a velocidade intensiva apenas quando for absolutamente necessário 3) Aumentar a velocidade da exaustor apenas quando a quantidade de vapor exigir 4) Mantenha o filtro ou os filtros da capota para otimizar a eficiência antigreça e de cheiros.	REFERENCIAS PARA EL AHORRO DE ENERGÍA 1) Quando se começa a cozinhar, ligue a exaustor a velocidade mínima para controlar a humidade e eliminar os cheiros da cozinha 2) Utilize a velocidade intensiva apenas quando for absolutamente necessário 3) Aumentar a velocidade da exaustor apenas quando a quantidade de vapor exigir 4) Mantenha o filtro ou os filtros da capota para otimizar a eficiência antigreça e de cheiros.	REFERENCIAS PARA EL AHORRO DE ENERGÍA 1) Quando se começa a cozinhar, ligue a exaustor a velocidade mínima para controlar a humidade e eliminar os cheiros da cozinha 2) Utilize a velocidade intensiva apenas quando for absolutamente necessário 3) Aumentar a velocidade da exaustor apenas quando a quantidade de vapor exigir 4) Mantenha o filtro ou os filtros da capota para otimizar a eficiência antigreça e de cheiros.	REFERENCIAS PARA EL AHORRO DE ENERGÍA 1) Quando se começa a cozinhar, ligue a exaustor a velocidade mínima para controlar a humidade e eliminar os cheiros da cozinha 2) Utilize a velocidade intensiva apenas quando for absolutamente necessário 3) Aumentar a velocidade da exaustor apenas quando a quantidade de vapor exigir 4) Mantenha o filtro ou os filtros da capota para otimizar a eficiência antigreça e de cheiros.	REFERENCIAS PARA EL AHORRO DE ENERGÍA 1) Quando se começa a cozinhar, ligue a exaustor a velocidade mínima para controlar a humidade e eliminar os cheiros da cozinha 2) Utilize a velocidade intensiva apenas quando for absolutamente necessário 3) Aumentar a velocidade da exaustor apenas quando a quantidade de vapor exigir 4) Mantenha o filtro ou os filtros da capota para otimizar a eficiência antigreça e de cheiros.	REFERENCIAS PARA EL AHORRO DE ENERGÍA 1) Quando se começa a cozinhar, ligue a exaustor a velocidade mínima para controlar a humidade e eliminar os cheiros da cozinha 2) Utilize a velocidade intensiva apenas quando for absolutamente necessário 3) Aumentar a velocidade da exaustor apenas quando a quantidade de vapor exigir 4) Mantenha o filtro ou os filtros da capota para otimizar a eficiência antigreça e de cheiros.	REFERENCIAS PARA EL AHORRO DE ENERGÍA 1) Quando se começa a cozinhar, ligue a exaustor a velocidade mínima para controlar a humidade e eliminar os cheiros da cozinha 2) Utilize a velocidade intensiva apenas quando for absolutamente necessário 3) Aumentar a velocidade da exaustor apenas quando a quantidade de vapor exigir 4) Mantenha o filtro ou os filtros da capota para otimizar a eficiência antigreça e de cheiros.	REFERENCIAS PARA EL AHORRO DE ENERGÍA 1) Quando se começa a cozinhar, ligue a exaustor a velocidade mínima para controlar a humidade e eliminar os cheiros da cozinha 2) Utilize a velocidade intensiva apenas quando for absolutamente necessário 3) Aumentar a velocidade da exaustor apenas quando a quantidade de vapor exigir 4) Mantenha o filtro ou os filtros da capota para otimizar a eficiência antigreça e de cheiros.	REFERENCIAS PARA EL AHORRO DE ENERGÍA 1) Quando se começa a cozinhar, ligue a exaustor a velocidade mínima para controlar a humidade e eliminar os cheiros da cozinha 2) Utilize a velocidade intensiva apenas quando for absolutamente necessário 3) Aumentar a velocidade da exaustor apenas quando a quantidade de vapor exigir 4) Mantenha o filtro ou os filtros da capota para otimizar a eficiência antigreça e de cheiros.	REFERENCIAS PARA EL AHORRO DE ENERGÍA 1) Quando se começa a cozinhar, ligue a exaustor a velocidade mínima para controlar a humidade e eliminar os cheiros da cozinha 2) Utilize a velocidade intensiva apenas quando for absolutamente necessário 3) Aumentar a velocidade da exaustor apenas quando a quantidade de vapor exigir 4) Mantenha o filtro ou os filtros da capota para otimizar a eficiência antigreça e de cheiros.	REFERENCIAS PARA EL AHORRO DE ENERGÍA 1) Quando se começa a cozinhar, ligue a exaustor a velocidade mínima para controlar a humidade e eliminar os cheiros da cozinha 2) Utilize a velocidade intensiva apenas quando for absolutamente necessário 3) Aumentar a velocidade da exaustor apenas quando a quantidade de vapor exigir 4) Mantenha o filtro ou os filtros da capota para otimizar a eficiência antigreça e de cheiros.	REFERENCIAS PARA EL AHORRO DE ENERGÍA 1) Quando se começa a cozinhar, ligue a exaustor a velocidade mínima para controlar a humidade e eliminar os cheiros da cozinha 2) Utilize a velocidade intensiva apenas quando for absolutamente necessário 3) Aumentar a velocidade da exaustor apenas quando a quantidade de vapor exigir 4) Mantenha o filtro ou os filtros da capota para otimizar a eficiência antigreça e de cheiros.	REFERENCIAS PARA EL AHORRO DE ENERGÍA 1) Quando se começa a cozinhar, ligue a exaustor a velocidade mínima para controlar a humidade e eliminar os cheiros da cozinha 2) Utilize a velocidade intensiva apenas quando for absolutamente necessário 3) Aumentar a velocidade da exaustor apenas quando a quantidade de vapor exigir 4) Mantenha o filtro ou os filtros da capota para otimizar a eficiência antigreça e de cheiros.	REFERENCIAS PARA EL AHORRO DE ENERGÍA 1) Quando se começa a cozinhar, ligue a exaustor a velocidade mínima para controlar a humidade e eliminar os cheiros da cozinha 2) Utilize a velocidade intensiva apenas quando for absolutamente necessário 3) Aumentar a velocidade da exaustor apenas quando a quantidade de vapor exigir 4) Mantenha o filtro ou os filtros da capota para otimizar a eficiência antigreça e de cheiros.	REFERENCIAS PARA EL AHORRO DE ENERGÍA 1) Quando se começa a cozinhar, ligue a exaustor a velocidade mínima para controlar a humidade e eliminar os cheiros da cozinha 2) Utilize a velocidade intensiva apenas quando for absolutamente necessário 3) Aumentar a velocidade da exaustor apenas quando a quantidade de vapor exigir 4) Mantenha o filtro ou os filtros da capota para otimizar a eficiência antigreça e de cheiros.	REFERENCIAS PARA EL AHORRO DE ENERGÍA 1) Quando se começa a cozinhar, ligue a exaustor a velocidade mínima para controlar a humidade e eliminar os cheiros da cozinha 2) Utilize a velocidade intensiva apenas quando for absolutamente necessário 3) Aumentar a velocidade da exaustor apenas quando a quantidade de vapor exigir 4) Mantenha o filtro ou os filtros da capota para otimizar a eficiência antigreça e de cheiros.	REFERENCIAS PARA EL AHORRO DE ENERGÍA 1) Quando se começa a cozinhar, ligue a exaustor a velocidade mínima para controlar a humidade e eliminar os cheiros da cozinha 2) Utilize a velocidade intensiva apenas quando for absolutamente necessário 3) Aumentar a velocidade da exaustor apenas quando a quantidade de vapor exigir 4) Mantenha o filtro ou os filtros da capota para otimizar a eficiência antigreça e de cheiros.	REFERENCIAS PARA EL AHORRO DE ENERGÍA 1) Quando se começa a cozinhar, ligue a exaustor a velocidade mínima para controlar a humidade e eliminar os cheiros da cozinha 2) Utilize a velocidade intensiva apenas quando for absolutamente necessário 3) Aumentar a velocidade da exaustor apenas quando a quantidade de vapor exigir 4) Mantenha o filtro ou os filtros da capota para otimizar a eficiência antigreça e de cheiros.	REFERENCIAS PARA EL AHORRO DE ENERGÍA 1) Quando se começa a cozinhar, ligue a exaustor a velocidade mínima para controlar a humidade e eliminar os cheiros da cozinha 2) Utilize a velocidade intensiva apenas quando for absolutamente necessário 3) Aumentar a velocidade da exaustor apenas quando a quantidade de vapor exigir 4) Mantenha o filtro ou os filtros da capota para otimizar a eficiência antigreça e de cheiros.	REFERENCIAS PARA EL AHORRO DE ENERGÍA 1) Quando se começa a cozinhar, ligue a exaustor a velocidade mínima para controlar a humidade e eliminar os cheiros da cozinha 2) Utilize a velocidade intensiva apenas quando for absolutamente necessário 3) Aumentar a velocidade da exaustor apenas quando a quantidade de vapor exigir 4) Mantenha o filtro ou os filtros da capota para otimizar a eficiência antigreça e de cheiros.	REFERENCIAS PARA EL AHORRO DE ENERGÍA 1) Quando se começa a cozinhar, ligue a exaustor a velocidade mínima para controlar a humidade e eliminar os cheiros da cozinha 2) Utilize a velocidade intensiva apenas quando for absolutamente necessário 3) Aumentar a velocidade da exaustor apenas quando a quantidade de vapor exigir 4) Mantenha o filtro ou os filtros da capota para otimizar a eficiência antigreça e de cheiros.	REFERENCIAS PARA EL AHORRO DE ENERGÍA 1) Quando se começa a cozinhar, ligue a exaustor a velocidade mínima para controlar a humidade e eliminar os cheiros da cozinha 2) Utilize a velocidade intensiva apenas quando for absolutamente necessário 3) Aumentar a velocidade da exaustor apenas quando a quantidade de vapor exigir 4) Mantenha o filtro ou os filtros da capota para otimizar a eficiência antigreça e de cheiros.	REFERENCIAS PARA EL AHORRO DE ENERGÍA 1) Quando se começa a cozinhar, ligue a exaustor a velocidade mínima para controlar a humidade e eliminar os cheiros da cozinha 2) Utilize a velocidade intensiva apenas quando for absolutamente necessário 3) Aumentar a velocidade da exaustor apenas quando a quantidade de vapor exigir 4) Mantenha o filtro ou os filtros da capota para otimizar a eficiência antigreça e de cheiros.	REFERENCIAS PARA EL AHORRO DE ENERGÍA 1) Quando se começa a cozinhar, ligue a exaustor a velocidade mínima para controlar a humidade e eliminar os cheiros da cozinha 2) Utilize a velocidade intensiva apenas quando for absolutamente necessário 3) Aumentar a velocidade da exaustor apenas quando a quantidade de vapor exigir 4) Mantenha o filtro ou os filtros da capota para otimizar a eficiência antigreça e de cheiros.	REFERENCIAS PARA EL AHORRO DE ENERGÍA 1) Quando se começa a cozinhar, ligue a exaustor a velocidade mínima para controlar a humidade e eliminar os cheiros da cozinha 2) Utilize a velocidade intensiva apenas quando for absolutamente necessário 3) Aumentar a velocidade da exaustor apenas quando a quantidade de vapor exigir 4) Mantenha o filtro ou os filtros da capota para otimizar a eficiência antigreça e de cheiros.	REFERENCIAS PARA EL AHORRO DE ENERGÍA 1) Quando se começa a cozinhar, ligue a exaustor a velocidade mínima para controlar a humidade e eliminar os cheiros da cozinha 2) Utilize a velocidade intensiva apenas quando for absolutamente necessário 3) Aumentar a velocidade da exaustor apenas quando a quantidade de vapor exigir 4) Mantenha o filtro ou os filtros da capota para otimizar a eficiência antigreça e de cheiros.	REFERENCIAS PARA EL AHORRO DE ENERGÍA 1) Quando se começa a cozinhar, ligue a exaustor a velocidade mínima para controlar a humidade e eliminar os cheiros da cozinha 2) Utilize a velocidade intensiva apenas quando for absolutamente necessário 3) Aumentar a velocidade da exaustor apenas quando a quantidade de vapor exigir 4) Mantenha o filtro ou os filtros da capota para otimizar a eficiência antigreça e de cheiros.	REFERENCIAS PARA EL AHORRO DE ENERGÍA 1) Quando se começa a cozinhar, ligue a exaustor a velocidade mínima para controlar a humidade e eliminar os cheiros da cozinha 2) Utilize a velocidade intensiva apenas quando for absolutamente necessário 3) Aumentar a velocidade da exaustor apenas quando a quantidade de vapor exigir 4) Mantenha o filtro ou os filtros da capota para otimizar a eficiência antigreça e de cheiros.	REFERENCIAS PARA EL AHORRO DE ENERGÍA 1) Quando se começa a cozinhar, ligue a exaustor a velocidade mínima para controlar a humidade e eliminar os cheiros da cozinha 2) Utilize a velocidade intensiva apenas quando for absolutamente necessário 3) Aumentar a velocidade da exaustor apenas quando a quantidade de vapor exigir 4) Mantenha o filtro ou os filtros da capota para otimizar a eficiência antigreça e de cheiros.	REFERENCIAS PARA EL AHORRO DE ENERGÍA 1) Quando se começa a cozinhar, ligue a exaustor a velocidade mínima para controlar a humidade e eliminar os cheiros da cozinha 2) Utilize a velocidade intensiva apenas quando for absolutamente necessário 3) Aumentar a velocidade da exaustor apenas quando a quantidade de vapor exigir 4) Mantenha o filtro ou os filtros da capota para otimizar a eficiência antigreça e de cheiros.	REFERENCIAS PARA EL AHORRO DE ENERGÍA 1) Quando se começa a cozinhar, ligue a exaustor a velocidade mínima para controlar a humidade e eliminar os cheiros da cozinha 2) Utilize a velocidade intensiva apenas quando for absolutamente necessário 3) Aumentar a velocidade da exaustor apenas quando a quantidade de vapor exigir 4) Mantenha o filtro ou os filtros da capota para otimizar a eficiência antigreça e de cheiros.	REFERENCIAS PARA EL AHORRO DE ENERGÍA 1) Quando se começa a cozinhar, ligue a exaustor a velocidade mínima para controlar a humidade e eliminar os cheiros da cozinha 2) Utilize a velocidade intensiva apenas quando for absolutamente necessário 3) Aumentar a velocidade da exaustor apenas quando a quantidade de vapor exigir 4

	PF	LT	MT	HU	CZ	SK	RO	PL	HR	SL	GR	TR	BG	SR	GA
S	FABER														
M	110.0256.169 P0686														
AEchood	37,3	kWh/a													
EEC	A+														
FDEhood	33,12														
FDEC	A														
LE	81,8	lux/Watt													
LEC	A														
GFE	62,0	%													
GFEC	E														
Qmin	200	m3/h													
Qmax	620	m3/h													
Qboost	700	m3/h													
SPEmin	43	dBA													
SPEmax	67	dBA													
SPEboost	69	dBA													
PO	0,85	Watt													
Ps	0,07	Watt													
PI															
f	0,8														
EEIhood	44,9														
Qbep	358,0	m3/h													
Pbep	403,0	Pa													
Qmax	700	m3/h													
Wbep	121,0	W													
WI	2,2	W													
Emiddle	180	lux													
Lwa	67	dBA													
PF	Saminio mikrokortelės informacija pagal 65/2014	Skada tal-taġir tal-Prodott skont nru 65/2014	A 65/2014-sz. termékekkel kapcsolatos információk	Informace o karé výrobku v souladu s normou 65/2014	Informácie na liste výrobku podľa 65/2014	Informazioni de pe lista produsului conform cu norma 65/2014	Informacje na kartce produktu prema 65/2014	Informacije na kartici proizvođača prema 65/2014	Informacije na kartici proizvođača prema 65/2014	Informacije o podatkovnem listu izdelka v skladu s 65/2014	Πληροφορίες στην πλακέτα του προϊόντος κατά 65/2014	Junji listi bilbi, 65/2014-a göre	Информация за картата на продукта, съгласно 65/2014	Информације о производњи, према 65/2014	Špecifikácia tárgja de réir Úimh. 65/2014
S	Hetkepo pavalindimas	sem il-korintur	A szállító típusa	Informace o dodatvele	Meno dodávateľa	Numele furnizorului	Nazwa dostawcy	Naziv dobavljača	Iste dobavitelj	Osnova tou priloženosti	Ονομα του προμηθευτή	Tedarički dati	Име на доставчик	Назив добављача	Ánimo an tSoláraithe
M	Modelo identifikacija	Identifikator tal-modell	Köszvények számára	Identifikační číslo	Identifikácia modelu	Indicativ model	Identifikacja modelu	Identifikacija modela	Identifikacija podaci modela	Identifikacija modela	Κωδικός του μοντέλου	Model l'animi	Идентификация на модела	Ознака модела	Atteantair an tSoláraithe
AEchood	Metins energijos suvartojimas	Il-konsum arinnali tal-enerġija	Eves áramfogyasztás	Róci energetická spotřeba	Ročná spotreba energie	Consum energiei anuale	Roczne zużycie energii	Zdravljna potrošnja energija	Letna poraba energije	Συνολική κατανάλωση ενέργειας	Ετήσια κατανάλωση ενέργειας	Traik Enerġi l'ukletim	Годишна консумация на енергия	Годишња потрошња електричне енергије	Órdán Fuaraim in aghaidh na bliana
EEC	Energijos efektyvumo klasė	Il-klassi tal-effiċjenza enerġetika	Energiataktékonyasági besorolás	Třída energetické účinnosti	Trieda energetickej účinnosti	Clasa de eficiență energetică	Klasa wydajności energetycznej	Razred energetske učinkovitosti	Razred energetske učinkovitosti	Κλάση ενεργειακής απόδοσης	Κλάση ενεργειακής απόδοσης	Enerġi Verimlilik Sinifi	Клас на енергийна ефективност	Класа енергетске ефикасности	Acme Eifeachlacha Fuaraim
FDEhood	Skydymo dinamini efektyvumas	L-effiċjenza fluidodinamika	Aramlásihatékonyasági besorolás	Třída dynamické účinnosti	Trieda dynamicky účinnosti	Wykazanie dynamicznej wydajności	Wydajność dynamiczną	Vzdušnost pretočne dinamičnosti	Vzdušnost pretočne dinamičnosti	Φυσικό δυναμικό διαπερατότητας	Φυσικό δυναμικό διαπερατότητας	Sivi Dinamik Etimlik Sinifi	Ефективност на динамиката на филуца	Ефикасност динамике филуца	Acme Eifeachlacha Dinnisce Sreabhair
FDEC	Skydymo dinamini efektyvumo klasė	Il-klassi tal-effiċjenza fluidodinamika	Aramlásihatékonyasági besorolás	Třída fluídny dynamické účinnosti	Trieda fluídny dynamicky účinnosti	Clasă de eficiență fluidodinamică	Klasa wydajności fluidodynamicznej	Razred učinkovitosti pretočne dinamičnosti	Razred učinkovitosti pretočne dinamičnosti	Κλάση ρευστοδυναμικής απόδοσης	Κλάση ρευστοδυναμικής απόδοσης	Enerġi Verimlilik Sinifi	Клас на ефективност на динамиката на филуца	Класа ефикасности динамике филуца	Acme Eifeachlacha Dinnisce Sreabhair
LE	Apšvietaus efektyvumas	Il-effiċjenza tat-Tidwli	Világítási hatékonyság	Světelná účinnost	Svetelná účinnost	Yıldızlılık verimliliği	Wydawnosć świetlna	Učinkovitost rasvete	Svetlina učinkovitost	Βελτινότητα απόδοσης	Βελτινότητα απόδοσης	Aydiñlatma Verimlilik Sinifi	Ефективност на осветяване	Ефикасност осветљавања	Eifeachlacha Solais